

ГОЛОС УКРАЇНИ

Газета Верховної Ради України



№ 35 (1035) ♦ Серeda, 22 лютого 1995 року ♦ Ціна договiрна

Ключі від неба – без права передачі

Існування українських протиповітряних сил неможливе без угоди про об'єднану систему ППО країн СНД, заявив позавчора на брифінгу командуючий протиповітряними військами України генерал-лейтенант М. Лопатін. Він підкреслив, що така угода не загрожуватиме державному суверенітету і не означає підпорядкування національної ППО міністерству оборони Росії, інтереси якої полягають у використанні системи раннього оповіщення. Тим часом, сказав

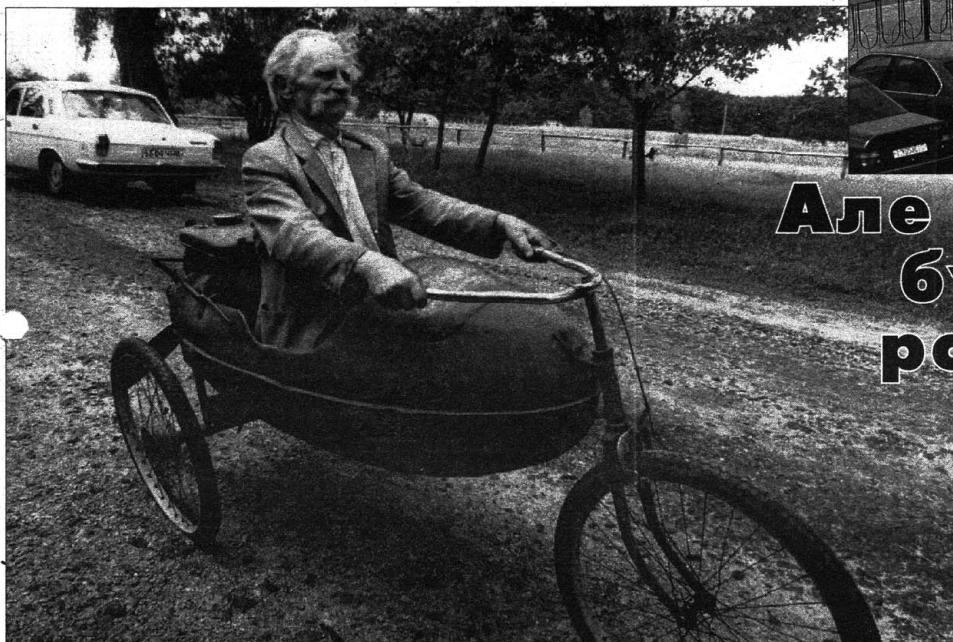
генерал, 40 відсотків винищувачів українських сил ППО невідздатні через погане матеріальне забезпечення. А угода про об'єднану систему ППО дала б можливість одержувати запчастини з Росії за пільговими умовами.

В той же час Українська Республіканська партія заявила протест проти такого об'єднання. Республіканці вважають, що це веде до контролю росія над українським небом і суперечить позаблоковому статусові України.

До уваги учасників розиграшу лотереї «Голос України»-95!

У завтрашньому номері нашої газети буде надруковано список щасливчиків — призерів лотереї «Голосу України»-95.

Не розкіш, а засіб.



Але засоби бувають розкішні

Все життя Антон Гнатович Штепа з Ізяснянського району на Чернігівщині мріяв про «Запорожця». Потім — про «Таврію». Але... Врешті-решт Антон Гнатович махнув рукою й сам сконструював засіб пересування. З пропелером. І їздить. Багато їздить. Їздить — і продовжує мріяти про «Таврію».

Втім, не в нього одного навколо машини думки крутяться. І крутяться іноді такими цікавими зигзагами, що Феміді просто гріх не зацікавитися. Тим більше, що йдеться про самих слугжителів Феміди!

Про це читайте на 8-й сторінці.
Фото Валерія ІНЮТИНА та Володимира ФАЛІНА.

ЧЕЧНЯ: відлуння подій

Бомби падають, генерали радяться

Минулої ночі федеральні російські війська атакували позиції дудаєвських військ, — повідомляє прес-служба уряду Росії. Бой точилися у Промисловому районі Грозного. Тієї ж ночі російська авіація бомбила опорні пункти дудаєвців поблизу міст Гудермес, Арзун, Шал та населеного пункту Самашкі. Відночас міністр оборони Росії П. Гравчов провів науково-технічну конференцію на полігоні в Кубинці. Тема наради: як посилити захист бронетехніки й особового складу під час бойових дій у Чечні. Начальник головного бронетанкового управління генерал-полковник О. Галкін заявив, що до Чечні було введено 2221 одиницю бронетехніки, з яких підбито 250. З'ясувалося, що техніка, похалася введене до Чечні, не була обладнана сучасними засобами захисту.

Щоб не втратити знову

Як відомо, днями Верховна Рада прийняла постанову щодо забезпечення весняно-польових робіт.

Як сприймуть цей документ працівники полів і ферм і, зокрема, їх керівники? Чи проаналізують, чому і як втратили торік близько 15 млн. тонн зерна? Саме це і має на меті з'ясувати перший заступник Голови ВР Олександр Ткаченко, який побував у кількох сільськогосподарських колективах Донецчини у супроводі керівників сільськогосподарського виробництва Донбасу.

Несподіванок не передбачається

З дводенним офіційним візитом перебуває в Білорусі Президент Росії Борис Єльцин. Плановано, що глава російської держави і Президент Білорусі Олександр Лукашенко підпишуть спільний договір про дружбу, добросусідство й співробітництво, а також низку інших угод. Несподіванок під час цього візиту не передбачається: двосторонній відносини цих держав відомі. Досить пригадати, що вони були першими суб'єктами СНД, які підписали документи про створення митного союзу. Описів до них приєднався й Казахстан.

У номер!

Без порушень

Другий тур виборів до парламенту Киргизстану відбувся. За попередніми даними Центризбиркому, до виборчих урн прийшли понад 60 відсотків від більш як двох мільйонів громадян, які мають право голосу. За твердженням Центральної виборчої комісії, зарубіжні спостерігачі, представники 13 політичних партій країни, журналісти відзначають, що вибори проходили спокійно, переважно без грубих порушень. Є реальна надія, що цього разу буде заповнено більш як 80 місць у двопалатному парламенті, які залишилися вакантними після першого туру виборів від 5 лютого.

У номер!

Профспілки — школа реформ

Учора в Києві відбулися Всеукраїнські збори голів профспілкових комітетів, що належать до Федерації профспілок України. Голова ФПУ народний депутат Олександр Стоян високогословно доповідів «Роль та завдання профспілок в умовах реформування економіки України». Перед учасниками зборів виступив Голова Верховної Ради України Олександр Мороз.

Додавши про роботу зборів читайте в наступному номері.



Фото Олександра КЛИМЕНКА.

Громадянський конгресс України скучив за Союзом

На Донеччині розпочато збір підписів під зверненням до Верховної Ради України. Цю акцію проводить член партії Громадянський конгресс України. На їх думку, нинішнє складне становище в країні пов'язане з розривом стосунків з Росією, а незалежність України уявна. Ратуючи за проведення всеукраїнського референдуму, вони наполягають не тільки на економічному, а й політичному та військовому союзі країн СНД. А що, може, воно й правильно? У Чечні не вистачає гарматного м'яса. Допоможемо?

Потерпілим — півтора трильйона

У Чернівцях працює урядова комісія, яка очолює віце-прем'єр-міністр України Володимир Плітін.

Вона ознайомилася з наслідками стихійного лиха, яке спіткало місто наслідком зсувів великої маси ґрунту, що призвело до руйнувань ряду лікувальних, торговельних та побутових закладів, а також житлових будинків.

Члени урядової комісії побували на місцях природного катаклізму, вивчали організацію робіт по ліквідації його наслідків, знайомилися з висновками науковців, інженерів та вчених, які з усіх кінців України прибули до Чернівців, щоб допомогти, на місці з'ясувати причини стихійного лиха та його наслідки.

Віце-прем'єр-міністр Володимир Плітін заповнив червоний, що вони не залишається насамості з блатом і можуть уже на перших порах розраховувати на допомогу уряду в розмірі півтора трильйона карбованців. Він подякував органам місцевої влади, які зробили все для того, щоб не допустити людських жертв і не залишити в біді тих, хто потерпів від стихійного лиха.

«НУЛЬОВИЙ ВАРИАНТ» СПРІЯЄ УКРАЇНСЬКО-РОСІЙСЬКИМ ВІДНОСИНАМ

Як засягує уряд у зміненні відносин з світовим співтовариством, країнами СНД і Росією розглядає українсько-російський угоду про «нульовий варіант» погашення української частки зовнішнього боргу колишнього СРСР. Прем'єр-міністр України Віталій Масол. Він заявив, що в іншому разі Україна мала б виплачувати щороку 700 мільйонів доларів. Щодо активів колишнього Радянського Союзу глава уряду висловив сумнів, що на їх повернення можна розраховувати, принаймні найближчим часом.

Охарактеризувавши економічне становище країни як дуже складне, Віталій Масол відзначив основні причини, які гальмують її економічний розвиток: неплатежі в держбюджет, нестача обігових коштів, боязнь кредитних емісій. Він дав оцінку позитивним тенденціям і проблемам, над вирішенням яких уряд працював торік і працюватиме в нинішньому.

Керівник Кабінету Міністрів обстоює тверду виконавчу владу. Але, сказав він, якщо Президент буде главою виконавчої влади, то тоді посада Прем'єр-міністра не потрібна: має бути одна людина, яка відповідає за виконавчу владу. Є й інші шляхи, зауважив Віталій Масол, — такий, що існує у розвинувтих європейських державах. Як виступило за те, закликав Прем'єр, аби якомога швидше було прийнято Конституцію України, яка і встановить систему влади. Прийняття конституційного Закону про владу — справа тимчасова, підкреслив він.

Укрінформ.

Заява письменників, ветеранів Великої Вітчизняної війни

Наближається 50-річчя Перемоги над гітлерівським фашизмом у Великій Вітчизняній війні. Природно, ветерани війни сподіваються, що Президент, уряд і парламент зроблять все потрібне для гідного вшанування ювілейної дати. Та от нещодавно Верховна Рада України скасувала власну постанову про встановлення медалі «50 років Перемоги у Великій Вітчизняній війні 1941 — 1945 рр.» і вирішила «опасливити» українських ветеранів російською медаллю «50 лет Победы в Великой Отечественной войне 1941 — 1945 гг.».

Що ж це за держава, яка збирається нагороджувати своїх громадян за визволення рідної землі медаллями іншої країни? Не кажучи вже про те, що ці медалі карбувалися з зодного металу із нагородами за вищезгаданого народу, російська сторона передбачає приниження для нас порядком нагородження, а саме: вшанування списків учасників війни з країн СНД послами Росії в цих країнах, перевірку цих списків у Москві, вручення нагород у російських посольствах, до того ж, «після підписання Президентом Росії відповідного указу» (див. «Известия», 14.12.1994).

Ми, ветерани війни, вимагаємо від Верховної Ради скасувати своє рішення і ухвалити постанову про встановлення української державної відзнаки ветеранам Великої Вітчизняної війни. В іншому разі ми залишаємо за собою право відмовитися від таких «нагород»... Закликаємо своїх колег, ветеранів, незалежно від фаху, сфери й місця колишньої чи теперішньої праці, предияти до нашої заяви. Ми можемо трохи й почекаати до вжитковлення українських державних відзнак, так само як поки що чекаємо об'явного указом Президента пам'ятного зна-

До 50-річчя Перемоги над фашизмом



ка «50 років визволення України».

Олена АПАНОВИЧ, Д.БАКУМЕНКО, Л.БОЮК, Олександр ГОНЧАР, В.ГРИМІЧ, А.ДИМАРОВ, Є.ДОЛЖАН, К.ДРОК, О.ЖОЛДАК, П.ДРОШКО, О.ОЛЕДІВ, П.ЛІВАНОВ, Г.ГАННА ІГНАТЕНКО, М.КАРПЕНКО, В.КОЧЕВСЬКИЙ, Г.КУЛИНИЧ, О.ЛУКАЧЕНКО, В.П'ЯНОВ, Л.СИНЕЛЬНИКОВ, В.СВИЩЕНКО, Б.СТЕПАНЮК, Н.ТИХИЙ, О.ЮЩЕНКО.

Заява Селянської партії України

Україна стоїть на краю прірви. На наших очах іде процес деіндустріалізації держави і деградації її науково-технічного потенціалу. Невпинно збільшується зовнішній борг країни. Галопуючими темпами продовжується зростати ціни на основні продукти харчування і промислові товари. Витрати на комунально-житлові і транспортні послуги поглинають несправданно велику частку і без того мізерної зарплатної плати. Більшість людей опинилася за межею бідності і приречена на злиднення існування. І серед них насамперед ті, хто працює на промислових підприємствах, трудиться на полях і фермах, веде наукову роботу, виховує дітей і стоїть на сторожі здоров'я народу.

Причиною того, що країна переживає політичні та економічні параліч влади, зумовлений її нескінченним формуванням, небачене благополуччя за рахунок держави, відсутність виаженої економічної програми розвитку та чіткого і послідовного механізму її реалізації. По суті, немає жодної галузі народного господарства, яка б на собі не відчула всіх наслідків дисбалансу, безвідповідальності діяльності політиків, котрі прийшли до влади три роки тому на хвилі національного відродження. Особливо непокоїть занепад аграрно-промислового комплексу країни. Відбувається цілеспрямоване руйнування основи життєзабезпечення і продовольчої безпеки України. Село відкинуто далеко назад, на довенний рівень розвитку. Цінова, кредитна, податкова та інвестиційна політика повністю розлагодила фінанси галузі.

Протягом трьох років у сільське господарство не скеровувалися капітальні вкладення, хоча фонди тут безнадійно застаріли. Практично не надходить нова техніка. Організм добрий майже не вноється, в мізерній кількості використовуються мінеральні добрива, засоби захисту рослин. Не випадково земля, як основний засіб сільськогосподарського виробництва і джерело нашого багатства, спустошується, виснажується, бідніє. Відсутність паритету цін на сільськогосподарську і промислову продукцію зумовила скорочення виробництва в АПК і його економічний крах.

Сьогоднішня критична ситуація в Україні дає нам вагомі підстави твердити, що Вітчизна в небезпеці! Надій на соціально-економічне поліпшення в процесі реалізації радикальних реформ, запропонованих Президентом України Л. Кучмою, залишається все менше і менше. Лібералізація цін без механізму поетапного виходу з кризи і нерального функціонування хоча б кількох пріоритетних галузей народного господарства не дає позитивних результатів, а лише ускладнює соціальне і політичне становище в країні.

Невизначеність стабілізаційного періоду, розрахованого на вирішення комплексу соціальних, економічних і політичних проблем, позбавляє президентський курс реформування необхідної підтримки і прирікає його на тривалий пошук оптимальних варіантів виходу із кризи.

Відзначимо, жальливий розум національної економіки і розуміння важливості проведення радикальних реформ, Селянська партія України вважає доцільним і необхідним:

— введення механізму поетапного подолання кризи через стабілізацію виробництва і відновлення управління економікою;

— здійснення чіткої і конкретної системи заходів щодо захисту національного ринку і товаровиробників, заборони вивезення вітчизняного капіталу за кордон;

— звернути головну увагу на розвиток пріоритетних галузей господарства, відновлення потенціалу яких і їх функціонування зможе дати імпульс для відродження національної економіки в цілому;

— піднесення сільського господарства, всього АПК, що є ключовим ланцюгом, виділенням пунктом оздоровлення економіки України;

— не розділяти приватну власність і процеси приватизації як панacea від усіх бід, а розумно використовувати її в інтересах стабілізації економіки, реформування за умов створення конкурентоспроможних форм виробництва;

— активізувати інтеграційні процеси із країнами СНД, де Україна має апробовані і налагоджені економічні та господарські зв'язки, взаємовигідні інтереси і довгострокову перспективу для співробітництва;

— ухвалити кожен крок при здійсненні курсу радикальних реформ з конкретною програмою соціального захисту населення, яка б забезпечувала нормальні життєві умови і цим самим сприяла зростанню його трудової активності;

— визначитись у строках здійснення курсу радикальних реформ та відправити механізм контролю за його реалізацією.

Селянська партія України рішуче засуджує діяльність тих політичних сил, які ігнорують нагальні потреби долаючи проблем національного відродження і, підмінюючи економічні питання політичними, затуплюють усю складність соціально-економічного становища в країні. Українські сьогодні необхідна тісна взаємодія всіх ланок влади, а не їх протиставлення.

Гарантом стабільності України є її народ, і від його ставлення до реальних кроків реформування залежить їх результат.

Президія Вищої ради Селянської партії України.

Заява Ради суддів міста Києва

Ознайомившись з заявою Ради суддів України та протоколом № 2 засідання Кабінету міністрів України від 20 січня 1995 року «Про проект Державного бюджету України на 1995 рік», Рада суддів м. Києва заявляє, що побудова демократичної правової держави неможлива без створення і зміцнення незалежного суду, який би став гарантом захисту прав і законних інтересів громадян, гарантом правопорядку і законності в суспільстві.

Шляхи реформування законодавства і судової влади визначені Концепцією судово-правової реформи в Україні, схвалені Верховною Радою України 28 квітня 1992 р. та з'їздом суддів України від 20 жовтня 1994 р. Вказаною Концепцією передбачено прийняття законодавчих актів, які б посилювали соціальний захист суддів і матеріальні гарантії їх незалежності.

Верховною Радою прийнято ряд нормативних актів з цього приводу.

Законом України «Про статус суддів» передбачені

право суддів на відставку за наявності певних умов, право роботи, виплати одноразової допомоги в час виходу у відставку, 50-відсоткова знижка плати за користування житлом та комунальними послугами, безоплатне медичне обслуговування та санаторно-курортне лікування.

Незважаючи на прийнятий закон, матеріальне забезпечення суддів здійснюється недостатньо. Не задовольняється мінімальні потреби суддів. В більшості судів м. Києва немає службових приміщень, більш-менш придатних для проведення судочинства.

Як стало відомо, Кабінет міністрів України підготував пропозиції Верховній Раді України про заповнення окремих норм Закону України «Про статус суддів», якими передбачені матеріальні гарантії незалежності суддів. Такі гарантії не можна вважати за підставу, вони є гарантом незалежності судової влади, як передбачено ст.155 Конституції України.

Розумюючи складність економічної ситуації в Україні, судді, однак, не можуть погодитися з тим, щоб питання дефіциту бюджету вирішувалося за рахунок гарантії матеріальної незалежності суддів.

В цивільнованіс країнних суди утримуються за рахунок платіжних податків, одним з яких є і державне мито. Щороку за рахунок державного мита суди забезпечують надходження до бюджету великих сум грошей, які в деяких разів перевищують витрати на утримання судів.

Тим часом митна політика потребує перегляду і вдосконалення, що сприятиме надходженню в бюджет набагато більших сум грошей.

Не можна митирити з тим, що мито по деяких категоріях справ стягується в розмірі вартості половини коробок сірників. Настала потреба збільшити розміри штрафів, які не тільки не відповідають рівню зарплатної плати, а й не виконують функції покарання.

Погана матеріальна забезпеченість суддів приводить до того, що багато досвідчених працівників залишають судову роботу, і як результат, багату судів не укомплектовано кваліфікованими кадрами суддів.

Спроба ліквідації дефіциту державного бюджету за рахунок гарантії матеріальної незалежності суддів може призвести до повного розвалу судової системи і заповнення великої шкоди інтересам побудови правової держави.

Рада суддів м. Києва звертається до Верховної Ради, Президента та Кабінету міністрів України з проханням під час прийняття Закону про державний бюджет на 1995 рік зважити на ті негативні наслідки, до яких може призвести зупинення дії тих скромних гарантії незалежності суддів, які передбачені чинним законодавством.

Голова Ради суддів м. Києва Богдан ВАВРИНЧУК.

Жодний закон не може замінити Конституцію

ВЕРХОВНА РАДА, враховуючи надзвичайну важливість проекту закону «Про державну владу і місцеве самоврядування» зробила все, щоб він був оперативно розглянутий. Відступити від Регламенту лише спрямили прискоренню цієї роботи. Тому звинувачення у зводіванні з цим проектом, які інколи лунають у пресі, зовсім невинні. Приймаючи цей проект у першому читанні, Верховна Рада сформувала робочу групу з народних депутатів для підготовки його до другого читання з врахуванням зауважень, висловлених в комісіях. Ця робота завершена і найближчим часом законопроект буде переданий на розгляд Верховній Раді.



петенцію Верховної Ради в сфері розв'язання проблем адміністративно-територіального устрою. Ця формула у доопрацьованому проекті надто абстрактна і не може використовуватися як норма прямої дії.

Після переліку повноважень, який не є вичерпним, треба було вказати, що Верховна Рада здійснює інші повноваження, передбачені законами України, а не Регламентом, як це зробила узгоджувальна група. Регламент визначає лише процедурні питання компетенції.

У доопрацьованому проекті майже на 90 відсотків закладається модель президентської республіки, але баланс вад зміщений у бік повноважень Президента. Водночас застосовуються важелі стримування і противаги, які характерні для парламентсько-президентської форми правління. Так, якщо Верховна Рада може лише вивести вотум недовіри урядові (ст. 24) чи застосувати імпічмент щодо Президента (ст. 31), то Президент може розпустити Верховну Раду (ст. 25). При цьому Президент односторонньо формує уряд (п. 6 ст. 27).

Непередбачена можливість оголошення Верховною Радою всеукраїнського референдуму про дострокове припинення повноважень Президента України. Навіть в такій частині роботи парламенту, як формування Центральної виборчої комісії, пропонується, щоб Президент подавав на затвердження кандидатури усього її складу.

В останній частині статті 28 міститься не зовсім точне положення про те, що Президент не може передавати свої повноваження іншим особам чи органам. Певна частина повноважень Президента реалізується шляхом делегування цих повноважень іншим особам чи органам на ведення переговорів, здійснення управління майном, реорганізацію окремих виконавчих органів тощо.

У ст. 31 закладається досить жорстка форма застосування до Президента імпічменту в порівнянні з чинним законодавством (за рішенням не менш як 2/3 конституційного складу Верховної Ради України, а не фактичного, як у чинній Конституції).

Не зовсім зрозуміле застереження щодо неможливості виконання обов'язків Президента (у разі дострокового припинення його повноважень) Головою Верховної Ради. Це було б доречно, якщо був окреслений весь перелік осіб, яких заборонено займати посаду Президента у таких випадках.

Врегулювання питання уряду України, варту було б подати його склад, оскільки незрозуміло, чи залишається посада Прем'єр-міністра. Адаже вона може існувати і за умов президентської республіки. А що Президент безпосередньо очолює уряд, то не зовсім доречним виглядають повноваження уряду на видання власних актів (ст. 35) та повноваження Президента на видання указів з питань економічної реформи (ст. 28).

Доопрацьований законопроект, як і його попередній варіант, зберігає норми, відповідно до яких місцеве самоврядування обмежується лише рівнем сіл, селищ і міст, а в районах і областях мають діяти

місцеві органи державної виконавчої влади — районні та обласні державні адміністрації (ст. 47, 48).

Така модель організації державної виконавчої влади і самоврядування на місцях не повністю відповідає сучасному досвідові державотворення.

У більшості країн світу місцеве самоврядування не обмежується лише первинним або так званим комунальним його рівнем, а здійснюється і на середньому (район, провінція, департамент), а також регіональному (обласному) його рівні, що знайшло своє відображення у Всесвітній Декларації про місцеве самоврядування.

Дещо інакше будуються і відносини органів місцевого самоврядування з місцевими органами державної виконавчої влади. Обидві системи функціонують як правило, паралельно, і кожна з них виконує тільки свої повноваження. При цьому господарями тієї чи тієї території є саме органи місцевого самоврядування. Що ж до місцевих органів державної виконавчої влади, то вони в основному здійснюють контрольні-наглядові функції щодо органів місцевого самоврядування (префекти у Франції, урядові комісари в Італії).

Суттєвою новелою доопрацьованого законопроекту є збереження районних і обласних Рад, але не як органів місцевого самоврядування, а як представницьких органів з обмеженими повноваженнями, значна частина яких передається державним адміністраціям.

Така модель місцевих представницьких органів не витримує критики ні з точки зору теорії державотворення, ні з точки зору практики державного будівництва.

По-перше, ця модель існувала до недавнього часу у зв'язку з введенням інституту представників Президента України в районах і областях, містах Києві та Севастополі і була скасована як така, що не витримала перевірки практикою.

По-друге, не може бути представницьких органів взагалі: ці органи створюються або в системі місцевого самоврядування, або в системі органів законодавчої влади.

Ось чому, на наш погляд, варто ще раз уважно розглянутися до цієї моделі організації влади на місцях, яка передбачена діючим Законом України «Про формування місцевих органів влади і самоврядування», а також останнім варіантом проекту закону України «Про місцеві Ради народних депутатів». Ця модель не порушує чинну систему місцевих Рад як органів місцевого самоврядування (місцевої влади) і водночас створює належні умови як для розвитку елементів самоврядування у їхній діяльності, так і для ефективного функціонування вертикалі державної виконавчої влади.

Жодний закон, хоч би як його називали, не може замінити Конституцію (Основний Закон держави). Нинішня Конституція України в окремих положеннях справді не відповідає реаліям сьогодення, але вона є і її зобов'язані поважати усі, і найбільше ті, хто за своїм статусом є її гарантом.

Найкращим варіантом за наявної ситуації, було б прийняття нової Конституції, підготовка якої наблизилася до завершення. Але, якщо пропозиції ініціаторів проекту закону про владу такі нагальні, що їх необхідно негайно реалізувати, то для цього є єдино правильний конституційний шлях: вони можуть бути оформлені не окремим законом, який би став над Конституцією, а у вигляді змін і доповнень до неї.

Анатолій МАЙЦОК,
керівник науково-експертного відділу Секретаріату Верховної Ради України, доктор юридичних наук, професор.

Життя Рад

Місто стає за прилавком

НА ЗАХІДНІЙ УКРАЇНІ Чернівці поза сумнівом утримують пальму першості за чисельністю ринків. Кілька років тому мерія міста створила «товочок», який невдовзі перетворився на найбільшу торговельно-ліжову в Україні, а її поза її межами. Новітні буювинські цуворіші спродують тут крам, привезений з Польщі, Китаю, Саудівської Аравії, Сирії, Румунії, Болгарії, Туреччини, Тайваню. Мають від цього зиск і «човники», і покупці, і сама мерія. Від експлуатації ринку в її казну «капають» великі прибутки.

Торік вона оживила ще одну торговельно-у східній частині старого міста — по вулиці Зелений. Кошти її в відновлення вклади працівники аграрного сектора області. За це їм мерія дозволила повідкрити фірмові магазини, павільйони для збуту продовольчої й промислової продукції.

І ось чергове ноєвілля — відкриває великий критий ринок на 900 торговельних місць у південному житловому масиві. І тут обійшлося без коштів мерії, але без її ініціативи. Голова міськради Микола Федорук допоміг вплинути на керівників об'єднання «Чернівцілгемаш», щоб вони віддали під ринок недобудований модуль. І ті не дали себе довго просити, оскільки частка прибутків від експлуатації споруди перепала їм об'єднанню.

Решту турбот взяли на себе ділові люди. Міськрада подбала лише про те, щоб чернівчани мали змогу спокійно добиратися до ринку автобусами.

Навесні почнуть діяти ще кілька торговельних. Одна з них — найбільша за площею з'явиться поблизу готелю «Черемош». Інші (це будуть мікроринки) розташуються в різних кутках міста.

Господарями цих ярмарків стали приватні підприємства, які вийшли переможцями конкурсу, оголошеного мерією на краще впорядкування міської неорганізованої торгівлі. Вони вклали свої кошти у фінансування благоустрою; отже, мають право на прибуток від майбутньої експлуатації торговель. Тож, як мовиться, нехай люди заробляють, бо зробили добру справу для міста.

Крім того, в Чернівцях діють два ринки з торгівлі автозастацями, один з них ще й взяв на себе реалізацію приватних автомобілів.

Мають свою торговельно-ліжову домашніх тварин, рибальки.

Впорядкувала мерія й один із стихійних ринків поблизу заводу «Гравітон» і тепер там селяни навколишніх районів з великим бажанням збувають свою продукцію для городян.

Хочемо, — сказав мер Чернівців Микола Федорук, — впорядкувати вулицю торговель, щоб не псували міський пейзаж стихійні барачки. Оскільки наша казна не така вже й багата, з допомогою підприємців і далі створюватимемо мікроринки, на яких вони підтримуватимуть порядок і відшкодуватимуть за благоустрій. Одне слово, мерія бере собі в подільники людей, які хочуть і вміють працювати на місто.

Василь БАВУХ.

ПОВІДОМЛЯЄ ПРЕС-ЦЕНТР СБ УКРАЇНИ

У ході розшукових заходів співробітниками підрозділу по боротьбі з організованою злочинністю УСБ по Івано-Франківській області спільно з місцевою незалежною злочинною групою з числа посадовців осіб Каульського концерну «Оріон» та жителів Дніпропетровської області, які причетні до крадіжки магнію на суму близько як 650 млн.крб.

У заходів вилучено майже дві тонни металу та понад 2 тис. доларів. За вказаним фактом порушено кримінальну справу.

Органами міліції у взаємодії з працівниками Управління СБ України по Луганській області викрито злочинну групу, яка займалася контрабандним вивезенням до Росії промислових товарів та сировини. На автотрасі, що веде до прикордонного переходу «Красна Таливка», затримано автомобіль МАЗ, який, згідно з транспортними документами, був завантажений фарбою, клеєм ПВА на суму майже 900 млн.крб.

У ході розслідування з'ясовано, що цей вантаж за фактичним наслідком надіслався Сєверодонецьким аеріонічним товариством закритого типу «Імекс» для аналогічної структури «Сигнал» у Москві.

Встановлено, що за період з жовтня минулого року до Росії здійснено 6 подібних рейсів, внаслідок чого за кордон переміщено товарів на суму близько 80 тис. доларів США. За фактом порушено кримінальну справу.

У номері!

• Київ

Чи стане Україна туристичною Меккою?

Україна сподівається наблизити часом статусу найближчого туристичного організації (ВТО).

Як повідомив агентству «Інтерфакс-Україна» начальник управління інформації Державного комітету з туризму Олег Коляда, у такому разі Україна зможе розраховувати на інвестиції на розвиток туризму. Окрім того, Держкомтуризм залучений у залученні міжнародних експертів та консультантів до розвитку туристичної бази.

• Ужгород

Спалях дифтерії

Двоє дітей однієї з ужгородських сімей померли від дифтерії. Батьки через релігійні переконання відмовили їм, як і сім'ям інших своїх дітей, у щепленні, давши місцям відповідні розписки.

Нині вся ця сім'я перебуває в лікарні. Ужгородські медики продовжують боротьбу за життя інших дітей. За плічозору на дифтерію госпіталізовано й одного дорослого чоловіка і двох дітей. У місті проводиться поголове профілактичне щеплення. Під особливий медичний контроль взято школи і дитсадки. Завдяки вжитим заходам спалях важкої недуги вдалося локалізувати.

• Донецьк

Коли народ і влада — єдині

На сході жителів робітничого селища Новгорода-Ске, що поблизу Дзержинська, пролунало рішуче «Ні!» щодо намірів відповідних відомств звести на тушентій території об'єкт по збиранню, первинній обробці та тимчасовому зберіганню радіонуклідних відходів. «Нам вистачає отрути зі свого фенольного заводу та навіколишніх шахт» — категорично відповіли на збірники новгородці. Тут уже розпочато збирання підписів земляків під листом-протестом.

• Черкаси

Весна розпочинається мітингами

Мітинг проти економічної політики уряду, відбувся у Черкасах. Незважаючи на те, що його організатори виступили недавно утворений осередок «Союзу робочого класу», збір був переважно людей старшого віку. «Ні — грабіжницьким цінам!», «Геть ладу буржуї!» — «Ні — капіталізму!» — такі гасла тримали в руках мітингувальники.

Учасники мітингу прийняли резолюцію і звернення до Верховної Ради з приводу трагічної у Черкасах «битви мерів», зажадали заборони УНА-УНСО, закликаючи підписувати обласним і обласну телерадіокомпанію, вимагаючи негайно припинити показ американської відсподування, «натомість розпочати демонстрації «Чапая», «Котюцького», «Шорса», «які виховують молодість у патріотичному дусі». Ветерани попередили: якщо не зміниться політика Президента — вони почнуть збір підписів з вимогою про його відставку.

Досвід

КОВЕЛЬСЬКЕ спеціалізоване міжгосподарське підприємство «Тур» минулого року випустило 150 найменше виробів з дерева, з яких більше 50 — з лози і соломки.



Меблі і сувеніри цього колективу добре відомі не тільки в Україні, а й Польщі, Росії, Білорусії, Словаччині, Німеччині та й в інших країнах світу. Творчі майстри підприємства Ніна Франк, Володи-

мир Демчук, Валентина Парфенко, Володимир Бенер і інші постійно працюють над розробкою нових виробів. А їх тільки в січні цього року створено більше 10 найменувань. Це оригінальні, з лози, етажерки, диванчики для дітей, сумочки для бачки, підставки для квітів тощо.

— Вироби з лози мають великий попит у покупців, — сказав директор підприємства «Тур» Віталій Полухотвич. — На два мільярда карбованців маємо готової продукції. Нещодавно укладено нові ділові контракти на поставку наших виробів з багатьма зокорними фірмами. Співпраця нам дуже вигідна, колектив постійно має гроші, в людей — високі зарплатки. В минулому році, наприклад,

порівнюючи з 1993 роком, підприємство збільшило випуск продукції на 11 відсотків, а товарів народного споживання — майже на 40 відсотків.

Таких високих темпів зростання виробництва не має жодне підприємство Волині. У 1994 році підприємство відрядувало в місцевий бюджет 3,5 мільярда карбованців. Тут виконані абсолютно всі техніко-економічні показники. Віталій Полухотвич не без гордості сказав, що підприємство ще жодного разу не брало кредитів. Цікавий і такий факт: майже кожному сільськогосподарському колективу району відпущено в минулому році безкоштовно 10 кубометрів ділової деревини. Від Віталія Павловича дізнався, що нині розробляється

положення про підвищення заробітної плати для всіх працівників підприємства на 50 відсотків. А за високу і стабільну зарплату, як бачимо, люди добре працюють.

У своїй роботі підприємство орієнтується на ринок: вивчає, що саме користуватися попитом у покупців, що хочуть люди. І такі вироби негайно запускаються у виробництво. Паралельно кращі майстри розробляють нові зразки. А щоб їх заохотити, директор встановлює їм таку ж розміру заробітну плату, яку має сам, а то й більше. Працюйте, творіть... Тут не пропадає навіть тріска. Майже всі відходи йдуть на виробництво сувенірів. Велику частину доходів дають індивідуальні замовлення. Майстри підприємства у встанов-

Проблемний репортаж

Маленький бунт в окремо взятому УТОСі

ТИПОВИЙ будинок культури дуже застійних частів. Коломи як символ державної монолітності, стени з фотокартками кращих людей, прокурений коридор... У центрі холу на стіні — корожню. Раніше тут висів портрет вождя...

У великому актовому залі засідає народ. Сьогодні це зється зборами трудової колективу. Порядок денний: важке соціально-економічне становище навчально-виробничого підприємства № 1 УТОСу.

— Доки ми терпітимемо? Норми великі, зарплати — мізерні. Як жити?! — сивий робітник в окулярах з товстими лінзами безпорадно розводив руками.

Вже кілька місяців, як НВП № 1 перейшло на чотириденний робочий тиждень. Середня зарплата робітників у грудні становила 400 тисяч карбованців (а прожитковий мінімум — близько 2 мільйонів). І все ж такі збори продовжують працювати навіть за такі копійки. Чому?

— Для сілних це єдине місце, де вони можуть працевлаштуватися, — пояснює директор БК УТОСу Володимир Лелеко. — Розмір пенсії за інвалідністю не дає змоги зводити кінці з кінцями, а особливо сімейним

людям. Треба працювати...

Вдивляюся в обличчя робітників. Вони напружені, схвилювані. Сотні пар очей немов крізь оптичний «приціл» окулярів намагаються розгледіти своє майбутнє. А воно, на жаль, не оптимістичне. У зв'язку з президентським указом від 28.12.94 р. кількість робочих місць на підприємствах, де працевлаштовуються інваліди, скорочується з 3 до 1 відсотка. Сподіваюся на захист з боку держави такої несправедливості. За словами голови парламентської Комісії з питань соціальної політики та праці Юрія Буздугана, соціальні програми консервуватимуться через відсутність коштів. І знов ми повертаємося до класичного питання: що робити?

Що робити 782 робітникам НВП № 1, серед яких більше трьохсот чоловік — інваліди? Втім, їхнім колегам з навчально-виробничого підприємства № 2, 3 і 4 жити ще гірше — ці підприємства взагалі закриті.

Раз по раз із місць лунали далеко не схвальні відгуки на адресу керівництва заводу, і зокрема, його директора Юрія Буздугана. Однак уже за те, що підприємство не стоїть, а випускає продукцію й платить зарплатню, хай і маленьку, треба сказати спасибі керівництву. Звичайно, товари, які випускає НВП: галантерея, електроніка, затискачі, — неконкурентоспроможні. Та й готова продукція місяцями накопичується на квартирах у надомників — немає бензину, щоб вивезти.

... У курілі БК хоч сонну війну. Стукаючи по бетонній підлозі паличками, ведені поволі, йдуть сюди все нові курці, щоб висловитися, порадитися, лайнутися при нагоді... Вже п'яту годину йдуть збори. А питання «що робити?»

так і залишається без відповіді.

Віда утосівця у тому, що вони ніяк не можуть адаптуватися до нашої ринкової економіки, змиритися з принципом «кожен сам за себе» й усвідомити, що держава сліпа до їхніх проблем. Ві-



рятя інваліди у неї, як у доброго дядя-батька. Працюють на неї, платять податки й не втрачають надії відлучити на собі її турботу...

Ольга ВАУЛІНА.

На знімку: вони потребують нашої турботи і захисту.

Фото Олексія ВАЩЕНКА.

Новини економіки з Луганщини

науковий центр перспективного розвитку.

Він працює при облвиконкомі як прогностичний і експериментальний орган, готує науково обґрунтовані пропозиції на основі аналізу потенціалу області. До складу центру входить ряд ведучих співробітників науково-дослідних інститутів, інших організацій. Тепер з питань економічної кризи ми виходитимемо не навпаки.

Кінці з води

Як свідчать перевірки держінспекції з контролю за цінами в Луганській області, половина підприємств державної та інших форм власності порушує фінансову дисципліну. Промисловість завищує рівень рентабельності, собівартість продукції, магазини — встановлюють завищені ціни.

Власне, цим нікого не здивуєш. Та є в рядах порушників і не зви-

чайні «новобранці». Наприклад, ЗАГС Жовтневого райвиконкому Луганська з молодих перебрив завіз 8,5 мільйона карбованців. Незаконно поживилося Попаснянське товариство сприяння обороні України — за навчання війни, Обласна рада спілки автомобілістів — на посугах за платні стоянки.

Власники не бачать своєї власності

88,5 відсотка жителів області вже внесено до списків на одержання приватизаційних паперів. Але одержав їх лише один відсоток. Люди просто не знають, куди свій сертифікат вкладати. У зв'язку з цим у Луганську створюється регіональний центр з приватизації, де даватимуть відповідні консультації.

Анатолій КОБЕЛЬНИК.

Висока зарплата — добра робота



лені строки виконують будівельні замовлення. А коли треба, то й додому доставляють.

Богдан БЕРЕКАТА.

Уряд латає ще не прийнятий бюджет, а солдати — онучі

Коментар



На «дембель»...

Як заявив начальник фінансово-економічного управління МО генерал-майор Георгій Кухарський, з мінімальної суми необхідних коштів, що планували на утримання війська 1992 р. — отримали всього 34,6 %, у 1994 р. — 28 %, а цього року очікується всього 16,9 %. Ці суми в першу чергу йдуть на утримання Збройних Сил: зарплатня, продовольство, речово забезпечення й комуніальні послуги. На підтримання техніки й озброєнь у бойовій готовності витрачається всьо-

КРИЗА ФІНАНСІВ задала відчутного удару по Збройних Силах України. «Армобстрел» вилетів настільки потужним, що ЗС поступово втрачають свої сили, а разом з ними й міць.

го 5—12 % виділених коштів.

Раніше побувало гасло «Народ та армія — єдині!». Мабуто, воно залишається актуальним і сьогодні. Бо і народ, і військо живуть нині впроголодь. Близьким часом покращення не передбачається, і через те війську слід затягнути тугоше солдатський пасок й змагатися за власне виживання за нових економічних умов.

Георгій Кухарський накреслив основні напрями цієї «військової тактики». За його словами, Міністерство оборони прийняло рішення клопотатися перед Верховною Радою про перегляд чисельності Збройних Сил України. Наприкінці 1994 року вона становила 455 тисяч військовиків. Планується скоротити військо на 60—65 тисяч чоловік. В основному під скорочення потрапляє офіцерський склад. І хоча задум цієї акції — мінімізація витрат на утримання ЗС, соціальний захист увільнених вій-

ськовиків (вихідна допомога, переабілітація, житло) потребує кругленької суми, проте все це не означає, що сьогодні в українському війську 65 тисяч «завиш» людей. У майбутньому скорочений військовий персонал буде замінено цивільним.

Згідно з новою концепцією «живлення», намічено надати землі, яка належить ЗС перетати місцевим органам влади. Маються на увазі полігони, аеродроми й т.ін. Під девізом «Військові містечка — мирним мешканцям» Збройні Сили розпрошуються з частиною «зайвої житлової площі».

Начальник фінансово-економічного управління МО запевнив, що нинішнього року політика у сфері технічного оснащення буде досить стримана. Акценти робляться на модернізацію й підтримання старої техніки, а не на придбання нової. Утім, така тенденція спостерігається в оборонній полі-

тиці багатьох європейських держав.

Перед Міністерством оборони гостро стоїть проблема утилізації. Як повідомив начальник прес-служби МО Олександр Клубань, сьогодні в Україні знаходиться 320 тонн вибухівки, яку належить знищити. Та на цей гуманний захід також потрібні гроші...

Хоч як крути, а найголовнішим болем міністерства все ж таки залишається «питання гаманця». Новий рік МО зустріло зі старими боргами — у 3,4 млрд крб. А для виживання армії лише в розрахунок на два місяці поточного року необхідно 14 трильйонів у національній валюті.

А якщо вже мислити стратегічно, то для відновлення сил Збройним Силам потрібна сума в 141,1 трлн крб (у цінах 3-го кварталу 1994 року). Саме її й проситиме МО у парламенту під час формування бюджету на цей рік. У разі відмови армія може залишитися без онуч, а народ — без армії...

Ольга ВАУЛІНА.
Фото
Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Кримінал

Геть озвіріли...

ДО ПРАВООХОРОНИНИХ органів 30 січня 1995 року звернулася керуюча «АвтоЗАЗбанку» В. Погова із заявою про розшук свого 14-річного сина. Хлопчик нішов до шкоти, і не повернувся.

Увечері того самого дня їй подзвонили додому і повідомили, що дитину викрадено, і її повернуть за викуп у кілька тисяч доларів. У ніч з четверга на п'ятницю спільними зусиллями співробітників міліції та СБУ підозрюваний було затримано. Ним виявився 19-річний гурт 18—20 років, дев'ять з них були раніше під судом, декотрі — наркомани. В суботу ввечері надійшли відомості про можливе місце перебування викраденої дитини. А в понеділок, 6 лютого, правоохоронні органи повідомили, що викрадача хлопчика вбили, а потім вимагали за нього викуп у сумі 25 тисяч доларів США. Убивць затримано.

34 бивства на замовлення

ЦЮ ЦИФРУ назвав на прес-конференції начальник кримінальної міліції Криму генерал-майор Валерій Петухов.

Від бандитських нападів загинуло 47 чоловік, поранено 19. А внаслідок 1994 році на півострові зафіксовано 349 умисних убивств. Злочини надзвичайно професійно скоюють ті, хто пройшов підготовку чи то в армії, чи в Афганістані, а тепер і в інших «гарячих точках». Співробітників кримської міліції знають організовані угруповання. Але можуть притягти їх до відповідальності лише за конкретні дії: розбій, незаконне зберігання зброї й т.д. Частину бандитів минулого року було зарештовано. Але через деякий час вони знов опинилися на волі.

Мільярди плачуть, та не пахнуть

ЗНЕВІРА людей у те, що влада ближчим часом збонар організовану злочинність, не зменшиться, а, на жаль, поглинеться.

Аби ретельно згадувати перед Президентом справніми цифрами, беруться за дроб'язок, «мішочки справ» підлаштовують під «зупинку». Ст. сказав, Микола Г. з Яроминського району ще тільки намагався експерти мішок цукру, як хлопчача спіяли. Аби видав «дружків», змолотили бідолашу, як боксерську грушу. За невражданий мішок юнак стане перед судом.

А тепер розповімо про інший факт. Живе у Хмельницькому колишній воїні, а тепер керівник МП пан Євген Ц. Аби легше було крутитися, азя у помічника Наталочку П. Отже ця пара виманила за гарні очі в керівника Хмельницького підприємства електричних мереж не мало не багато, а 22,5 млрд. українських купонів і, сконвертувавши в Українфотозабанку, заховала аж у приватніший банк. Одне слово, плахали державні мільярди. Зате жодному учаснику цієї обробки поки що не пахне навіть димом слідчого кабінету. Бо живуча філософія: крадь мішок — злодій, крадь ешелон — бізнесмен.

І від своїх життя немає...

РАЗОМ із статусом прикордонної області Сумщина отримала низку неприємних проблем. Серед них — ускладнені криміногенної ситуації.

Значна частина злочинів тут скоюється іноземними громадянами. Лише за останні 5 місяців притягнуто до відповідальності близько 4 тисяч іноземців, серед яких переважають громадяни з кавказького регіону.

Злочинність молодіє і знижується

ВПЕРЕД за багато років у Луганську відмічено зникнення злочинності. Хоча все-го на 1,4 %, та все ж таки.

Поміжний розбійник-магідан, квартирник пограбувань. «Однак міліція, як і раніше, дуже стурбована криміногенною ситуацією. Злочинність попомогла, стало більше озброєних бандитів.

Анатолій КОБЕЛЬНИК.

Луганська область.

Печальна статистика

Жити не хочеться

За даними донецьких правоохоронних органів, у січні 1995 року відзначено різке зростання випадків суїциду (самогубства). Їх зафіксовано 150, що в 4 рази перевищує показник аналогічного періоду минулого року. За весь 1994 рік у Донецькій області зафіксовано 910 самогубств.

Захист Шойгу—Гречанинова

ДНЯМИ у Києві побувала делегація Міністерства Російської Федерації у справах цивільної оборони, надзвичайних ситуацій та ліквідації наслідків стихійних лих на чолі з міністром Сергієм Шойгу.

У ході зустрічі з віцепрем'єр-міністром України В.Плітвіним та начальником Штабу ЦО України В.Гречаниновим, обидві сторони відзначили важливість співробітництва у сфері цивільного захисту населення. Сергій Шойгу відвідав Центральні республіканські курси ЦО, де познайомився з роботою унікального прогнозно-моделюючого Центру, що дозволяє оперативно приймати рішення щодо ліквідації наслідків техногенних аварій та катастроф. За резуль-

Цивільна оборона

татами зустрічі керівництвом Міністерства РФ та Штабу ЦО України підписано протокол про співробітництво, а також узгоджено проект міжурядової Угоди про співробітництво в області попередження промислових аварій, стихійних лих та ліквідації їх наслідків. Проект передбачає розробку заходів щодо відвернення аварій, оперативний обмін інформацією про інциденти, що мали місце на території двох країн, порядок надання взаємодопомоги в ліквідації їх наслідків, співробітництво у сфері підготовки спеціалістів, а також у виданні спільного журналу, присвяченого проблемам цивільної оборони.

Кордон

Рік новий — проблеми старі

ПЕРШИЙ місяць нового року для українських прикордонників є оперативно-службовим: плани бувають спокійними. На жаль, не зменшується кількість нелегальних мігрантів, контрабандистів, продавців зброї та наркотиків.

У січні встановленим порядком через кордон пропущено 5,6 млн. громадян, 888,9 тис. одиниць транспортних засобів. За перший місяць цього року Прикордонними військами України затримано 1231 порушника. Значна їх кількість, як і раніше, була на дільницях українсько-російського, українсько-польського та українсько-білоруського кордонів, 73 відсотки затриманих складають нелегальні мігранти, громадяни Південно-Східної та Східної Азії.

Також українські прикордонники затримали 146 одиниць різноманітної зброї,

126 штук боеприпасів, а також 246,5 кілограма наркотичної сировини.

У минулому місяці продовжувалася робота з правового оформлення кордонів України. Проведено четвертий раунд переговорів експертних груп України та Угорщини щодо відпрацювання Договору про режим спільного кордону. У Варшаві було проведено засідання українсько-польської прикордонної комісії з перевірки лінії державного кордону.

Прес-служба
Прикордонних військ України.Фото
Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Двічі реабілітований

Для читачів України ця подія була, можливо, й непомітною. А ось подоланням запам'ятовує при сенсаційні публікації в «Правді України» під заголовком «Хмельницький «беспретель» ще у серпні 1993 року. Газета, начебто за достовірними фактами, звинувачувала тодішнього представника Президента в області (нині голова обласної) Євгена Гусельникова у свавільному ставленні до господарських керівників, розтрощуванні продовольчих ресурсів області. Для переконливості друкувалися й фотокопії документів.

Представник Президента розцінив критику як необ'єктивну і образливу. А тому звернувся з позовом до суду про захист честі і гідності. З різних причин розгляд питання затягувався. А тут після завершення виборів голови обласної Ради влітку минулого року до суду звернулися довірені особи претендентів на

Із залу суду

пост голови обласної Ради п.н. Романюка та Гишчука з питання про визнання виборів за недійсний. Позивачі звинувачували Євгена Гусельникова, який балотувався і виграє вибори, у зловживаннях службовим становищем.

Сталося так, що майже водночас відбулися обидва суди — у Києві за позовом до «Правди України», в Тернополі (в незалежному суді) — з питань виборів. Як заявив на останній прес-конференції голова обласної Ради народних депутатів Євген Гусельников, обидва суди зняли з нього безпідставні звинувачення. Це підтвердили і касаційні інстанції. Терп Євген Гусельников чекає сатисфакції.

Михайло ВАСИЛАШКО.
Хмельницький.

Хроніка. Факти. Події

• Кишинів

Сумнівів немає. Хороші сусіди

Прем'єр-міністр Румунії Ніколае Векерою завершив офіційний візит до Молдови. Його було запрошено прем'єр-міністром республіки Андрієм Сангілей. Під час дводенного перебування гостя підписано ряд угод між міністерствами двох країн. Вони стосуються уникнення подвійного оподаткування в торгівлі, співробітництва в галузі економіки, туризму й спорту.

Цей перший візит прем'єра Ніколае Векерою до Молдови. На думку спостерігачів, він мав спростувати твердження скептиків про те, що у відносинах двох країн відбулося охолодження після приходу до влади в Молдові партій, які виступають проти об'єднання з Румунією.

• Преторія

І хотів би, та можливості не ті

Президент ПАР Нельсон Мандела підтвердив курс уряду на соціально-економічні перетворення, але попередив, що ніякі його можливості надто обмежені. Виступаючи в Кейптауні на відкритті другої сесії парламенту республіки, він заявив, що пріоритетним напрямом політики нової демократичної влади є підвищення добробуту населення, особливо малозабезпечених верств.

• Сухумі

Ні пішому, ні кінному

Пересування громадян у місті без документів, які засвідчують особу, заборонив військовий комендант Сухумі.



Причиною стало ускладнення криміногенної обстановки в місті. Серед найпоширеніших злочинів — пограбування, крадіжки, викрадення автомобілів, ухилення від реєстрації осіб, які підлягають призову на військову службу.

• Прага

Оборона коштує грошей

«Ми одержали перекопаний заповіщення в тому, що для Чеської Республіки двері до Північноатлантичного альянсу відчинені, і від неї самі за лежать, коли вона виконає всі належні умови для вступу до НАТО». Про це заявив голова парламенту Чехії Мілан Удле, який очолював парламентську делегацію ЧР, що повернулася зі США. Протягом тижня чеські парламентарії провели у Вашингтоні 23 зустрічі з сенаторами та конгресменами. Головною темою переговорів були питання забезпечення оборони й безпеки Чехії. На них, за словами Мілана Удле, підкреслювалось, що населення республіки, яке протягом нинішнього століття двічі зазнало окупації, розуміє, що оборона коштує дорого, і ладне нести відповідні витрати.

За повідомленнями наших власних кореспондентів і зарубіжних інформагентств.

Свєтлє ДЕНИСЕНКО, «Голос України» (з Бішкека)

За справу взялася черниця

ОДРАЗУ два жіночі православні монастири з'являються в недалекому майбутньому у Киргизстані. Питання про їх спорудження вже вирішено, тепер розпочинається етап підготовчої роботи — розгляд проектних документів, пошук спонсорів.

Цими днями до Бішкека з Ташкента, де розташована резиденція духовного глави всіх православних Середньоазиатського регіону, прибула черниця, яка надасть тутешнім єдиновірцям різноманітну консульську допомогу. Адже справа, про яку йдеться, не нова для Киргизстану. До революції тут, щоправда, існував один монастир, та й той — чоловічий.

Тільки литовська

— правлячої нині Демократичної партії праці і польської. Державною мовою визнано литовську, всі законодавчі та інші юридичні акти приймаються і виконуються лише державною мовою.

Документ передбачає застосування литовської мови у суспільному житті, її захист, відповідальність за порушення даного закону.



Ювілей роботу не відміняє



Цього року відзначається п'ятидесятиріччя ювілей ЮНЕСКО — Організації Об'єднаних Націй з питань науки, освіти, культури, яка є спеціалізованою установою ООН. У діяльності ЮНЕСКО активну участь бере Україна.

— Україна вступила до цієї організації у травні 1954 року і відтоді бере активну участь в її діяльності.

Ця участь здійснюється через Комісію України у справах ЮНЕСКО, що складається з представників 40 міністерств, відомств, установ, громадських організацій, діяльність яких охоплює до сфери компетенції ЮНЕСКО. Засновано комісію у 1956 році. Її практичною і координаційною роботою здійснює секретаріат, що є підрозділом Міністерства закордонних справ України.

Наша комісія у своїй роботі виходить із того, що головним політичним завданням участі України у ЮНЕСКО є використання можливостей цієї організації для вирішення проблем соціально-економічного розвитку нашої держави, зміцнення позицій України у світовому співтова-

ристві, подальшого розвитку міжнародного співробітництва країни в галузі науки, освіти, культури.

Нині одним з головних напрямків роботи комісії є отримання від ЮНЕСКО фінансових субсидій за контрактами та за відповідною програмою участі в роботі цієї організації.

Варто, зокрема, відзначити такі важливі заходи останнього часу, як проведення національного семінару з питань повернення культурних цінностей, міжнародної наради з моніторингу навколишнього середовища у контексті Чорнобильської катастрофи, міжнародного письменницького круїзу країн чорноморського регіону, видання дослідження з питань етнографії і фольклору України початку XIX століття, видання журналу «Кур'єр ЮНЕСКО» українською мовою.

Торік міжнародна громадськість відзначила 100-річчя з дня народження українського кінорежисера О. Дов-

женка. Цю дату Генеральна конференція ЮНЕСКО офіційно внесла до переліку річниць видатних діячів у галузі освіти, науки та культури і знаменних історичних подій на 1994—1995 роки. До цього переліку внесено також 200-річчя з дня смерті Г. Сковороди та 400-річчя з дня народження Б. Хмельницького.

Нині розпочалася підготовка до 28-ї сесії Генеральної конференції ЮНЕСКО, яка відбудеться восени. До секретаріату організації надіслано пропозиції України до середньострокового плану (1996—2001 роки) та проекту програми і бюджету ЮНЕСКО на 1996—1997 роки. В основному вони спрямовані на збереження інтелектуального і науково-технічного потенціалу нашої держави в складних умовах перехідного періоду та на розвиток міжнародного співробітництва у відповідних галузях.

Олег ДЯЧЕНКО,
відповідальний секретар Комісії
України у справах ЮНЕСКО.

Еквадор і Перу: можливі варіанти

КАЖУТЬ: де бракує розуму, там застосовують силу. Особливо прикро й небезпечно, коли це стосується держави. Адже відомо, що жорстокі дії породжують протидію. І байдуже, якою пропандастською пологою це прикрашається: чи то твердженням конституційності, чи відстоюванням цілісності. Де б це не було — у північно-кавказьких передір'ях чи південноамериканській селаві. Конфлікт між Еквадором і Перу триває. Сьогодні до уваги читачів короткий коментар цього протистояння.

У Західній півкулі, зокрема в її південній частині, зазіхання на землі сусіда розпочалося відразу ж після звільнення від іспанської корони. 1819 року тут виникла Велика Колумбія на чолі з Симоном Боліваром. Через три роки до неї приєднався Еквадор. Та саме через територіальний конфлікт із сусіднім Перу згадана конфедерація розпалася, а країна, яку перетинає еквадор, стала незалежною. Але тривожним було її становлення. Багатства верхів'їв басейну Амазонки не давали спокою сусідам. Вибили не тільки каучукове та хітне дерево, там велася пошуки нафти, інших копалин. Нарешті, дуже важливим є сам вихід до велетенської ріки.

Отже 1932 року між Перу та Колумбією виник так званий Летисійський конфлікт за володіння прикордонним річковим портом Летисія на березі Амазонки. Через два роки за посередництва Ліги Націй обидві країни підписали мирний договір. У червні 1941 року «Перуанська корпорація Амазонки», що ставила своєю метою

розвиток ресурсів північно-східних областей країни (сельви), стала однією з формальних причин війни з Еквадором. Війна тривала до підписання протоколу в Ріо-де-Жанейро «Про мир, дружбу та кордоні», де посередниками виступили Аргентина, Бразилія, Сполучені Штати Америки й Чилі. А вже в січні 1942 року Перу закріпило за собою більшу частину спірної території у верхів'ях Амазонії — близько 200 тисяч кв. км.

1960 року еквадорський уряд анулював нав'язаний йому міжнародний документ. Проте одностороннє рішення не розв'язало гостру проблему, що жервля, відгонячи нафтою. До пори, до часу...

Час розумового виснаження місцевих політиків настав. З огляду на це Сполучені

Штати заморозили постачання до Кіто й Ліми будь-яких військових товарів. А громадяни країни-посередники після неодноразових спроб примирити супротивні сторони по суті змушені були визнати своє безсилля. Бо в обох столицях мають далекосяжні наміри.

Отож, сподівання громадськості, яку непокоїть розвиток подій на спірній ділянці перуано-еквадорського кордону, — на авторитеті у справі проведення переговорів із складних питань — колишніх президентів США і Коста-Рики Картера та Аріаса.

Хоча, можливі варіанти.

Михайло РОЙ,
журналіст-міжнародник.

На знімку: військові ігри політиків — траурні процесії для рядових громадян. Похорони жертв конфлікту у перуанському селіщі.



Про кого говорять

Його не видно, але він є

Останнім часом його не видно по телебаченню, окрім архівних кадрів, з теле й радіофіру лунає лише його голос. Водючас поширюються чутки про кількість діяльності цієї людини — мало не однакдять. Ім'я цього чоловіка можна зустріти у різних контекстах: від звинувачень у створенні кримінальної держави до епітетів: батько нації.

Йдеться про лідера Чеченської Республіки Джохара Дудаєва. По-різному можна ставитися до його думок про майбутнє батьківщини та чинників. Проте, командування російськими федеральними військами у Чечні під час переговорів про перемир'я з начальником штабу чеченських сил А.Масхадовим висловлювало сумніви з приводу надійності угод. При цьому генерали не приховували, що загальні політичні домовленості можуть бути прийнятні лише за участі Дж.Дудаєва. У такій спосіб російське командування фактично спростувало власні заяви про те, що чеченські формування вже вишили з-під управління Дж.Дудаєва. Ім'я генерала зустрічається так часто у світових засобах масової інформації, як і слово «Чечня».



Сторічку підготував Сергій ДАНИЛЕНКО.

Тел. 441-83-99.

ПРОМКОМПЛЕКТ предлагает

**ПОЛНЫЙ АССОРТИМЕНТ
САНТЕХНИЧЕСКОГО
ОБОРУДОВАНИЯ
со склада в Киеве**

**Розничная
продажа
через магазин
"Дом и Сад"**
(ул. Закарвского, 16
массив "Трощина")



**Розничная
продажа
через магазин
"Дом и Сад"**
(ул. Закарвского, 16
массив "Трощина")

- Трубопроводная арматура (задвижки, вентили, фитинги, отводы, краны, сгоны, фланцы и др.)
- Сантехника а также:
- Фасонные изделия из чугуна
- Метизы (болты, гайки, шайбы)
- Газовые колонки
- Счетчики (газовые, водяные)

Р. МАКАС

(044) 432-10-48 (044) 432-76-82

VABANK БАНК

Всеукраїнський
Акціонерний
банк
«ВАБАНК»

**до 16 березня
1995 року**

приймає від своїх акціонерів
— фізичних осіб — вклади з
пільговою конвертацією в ак-
ціонерний капітал банку.

Довідки за телефонами:
(044)
212-4466, 219-1906.



УКРПРОМІНВЕСТ

**Концерн
«Укрпромінвест»**
**реализует со
склада в Киеве:**

переч черный горошек
душистый перед
гвоздику
мускатный орех
корицу
кардамон.

**Тел. (044)
264-87-19.**

**Предприятие
реализует
глубинные насосы**

ЭЦВ 4", 5", 6", 8", 10", 12"
со склада в Буче и на заказ
(3Д модели, станции управления,
сцепшвород)
ВОЗМОЖЕН БАРТЕР.
Тел. в Киеве (044) 442-09-91.
Тел. в Буче (04497) 52402.
**ПРИГЛАШАЕМ К
СОТРУДНИЧЕСТВУ
ДИЛЕРОВ.**

**Предприятие
«Днепрогорткомцентр»
реализует со склада в
Днепропетровске**

АВТОШИНЫ
**для грузового,
легкового и с/х
транспорта.**
**Тел./факс (0562)
78-46-93.**

**До уваги
акціонерів АТ
«Промтехмонтаж-2»**

Акціонерне товариство
«Промтехмонтаж-2»
повідомляє, що загальні
збори акціонерів за
підсумками роботи за 1994 р.
відбудуться 31 березня 1995 р.
об 11.00 за адресою
м. Київ, вул. М. Кривоноса, 19.
Тел. 276-42-63.
Правління АТ
«Промтехмонтаж-2».

**До уваги виробників
сільгосппродукції!**
Підприємство у стилі строки
пристосує до умов замовника,
асортименту, поставити та
проведе пусконаладжувальні
роботи міні-цехів з
виробництва
— плодоовочевих консервів;
— консервів з м'яса та птиці;
— ковбаси, копченого м'яса;
— олії;
— хліба
(сільські міні-хлібопекарні);
— майонезу.
Телефон (044) 245-61-97;
факс (044) 276-11-16.

**Организация реализует со склада
в г. Днепропетровске:**

АВТОШИНЫ

для грузовых и легковых автомобилей,
сельскохозяйственных, погрузчиков, мотоциклов.
Самовывоз и вагонные поставки.



**Тел.: (0562) 445-448, 446-464, 440-044.
Факс 442-406.**

АО «Днепродзержинский авторемонтный завод»

Производит
восстановление автобусов «Икарус» любой модификации, степени износа
и комплектности

Устанавливает
на автобус новые или качественно отремонтированные агрегаты и сило-
вые установки производства Венгрии, Германии, Украины
Укомплектует
автобус чехлами, шторами, инструментом и др. расходными материалами

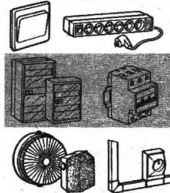
Выполнит
пожелания заказчика на исполнение кузова и раскраску автобуса

Срок службы отремонтированных автобусов — 8 лет.
В магазине завода Вы можете приобрести запасные части, элементы
кузова, насосы, оградники.

Цены — договорные.
Контактные телефоны: (05692) 2-48-24;
2-70-87; 2-60-72.

Legrand Впервые в Украине
высококачественные
изделия французских фирм:
— электротехнические — фирмы Legrand
— изоляционные — фирмы Barnier
в ассортименте:

- ♦ выключатели и розетки;
- ♦ светильники;
- ♦ автоматические выключатели и таймеры;
- ♦ декоративные кабельные желоба;



- ♦ изоляторы;
- ♦ ленты для удержания ковровых покрытий;
- ♦ ленты для крепления зеркала.

BARNIER

**Приглашаем посетить наш офис в Киеве
и ознакомиться с предлагаемой продукцией.**
Тел./факс (044) 290-02-03.

Организация реализует оптовыми партиями

1. Пленку полиэтиленовую, рукам, 100 — 150 мкм.
2. Клеенку декоративную на основе.
3. Изоленту.
4. Изделия из пластика.

Тел./факс (054-46) 2-52-81.

Арбитражный суд Донецкой области (340105, г. Донецк, бульвар Пушкина, 34)
возбуждает дело № 2а/5-22 о банкротстве общества с ограниченной ответственностью
МКФ «Гетман» (340050, г. Донецк, ул. Университетская, 55, кв. 22; р/с 468806 в
Шахтэкономбанке г. Макеевка Донецкой области, МФО 334621).
Кредиторам обращаться в месячный срок со дня опубликования этого объявления.

**Міжнародний фонд
«Відродження»
оголошує конкурс
на заміщення посади
координатора Міжнародної
Соросівської програми
підтримки освіти в галузі
точних наук (ISSEP)**

Необхідні умови — знання української та англій-
ської мов, досконале володіння персональним
комп'ютером, проживання в Києві або передмісті;
бажано мати досвід організаційної та викладацької
роботи.

Заяву та автобіографію (Curriculum Vitae) з опи-
сом досвіду роботи, освіти та кваліфікації надси-
лайте за адресою: 252030, Київ-30, а/с 358/3 або по-
давайте до Дирекції ISSEP в Україні (Київський уні-
верситет, червоний корпус, кімната 230, часи при-
йому — вівторок та четвер, 15.00 — 17.00). Останній
термін надходження документів — 5 березня 1995 року.

**Довідки за телефонами: (044)
224-91-59, 224-70-51 (15.00 — 18.00).**



**Ассоциация
«Злада»**

**Со склада в г. Киеве и под заказ
реализует:**

- легковые автомобили УАЗ, ВАЗ (в том чис-
ле «НИВА-ТАЙГА»), ИЖ, МОСКВИЧ;
- ГАЗ и РАФ любых модификаций;
- грузовые автомобили КамАЗ, МАЗ,
ЗИЛ, КраЗ;
- автобусы КАВЗ, ПАЗ, ЛАЗ;
- трактора ЮМЗ и МТЗ.

**Возможен обмен на
сельхозпродукты и
нефтепродукты.**

**У нас дешевле! Мы надежнее!
С нами лучше!**

(044) 212-33-24, 212-45-03.

Реклама в газеті «Голос України»
Телефон 441-89-34. Факс 449-85-62.

Коли закон — розкіш, а автомобіль — засіб просування по службі

УЦІЙ історії дві речі просто-таки суперординарні. Хоча зв'язувалася вона банально. Торік 6 грудня о 10 годині 40 хвилин на вулиці Лютеранській у Києві старший лейтенант дорожньо-патрульної служби Анатолій Комар «викинув жезл» водієві шикарного повнопривідного «Мерседеса-Бенца-300-Д Турбо» з латвійськими номерами. Попросив пред'явити документи, відоміти капот і... запропонував водієві прямувати до найближчого райуправління міліції — Печерського.

Б'юс об заклад, що водія Шевченка — громадянина України, який їздить цим німецьким авто з латвійськими номерами і ліповою документацією на право керування, — автоінспектор задивува і пригрозив навіть не тим, що приміє його до латвієв: там зазначалося, що видана вона 14 листопада, а нотаріусом завірена... на п'ять днів раніше та ще й давно невідомою печаткою. Спонтанічно те, що цей автоінспектор, главушню на номер двину, не пробурмотів, як інші його колеги, звично: «Ну да... Хітти оно, кова... Часівно путі...» і не скорив гримаси, яка означає одне: «Афоня, ти мне рубль должен...»

Главушню на номери кузову і двину, старший лейтенант А.Комар одразу зрозумів, що вони підані, адже він один з небагатьох у ДАІ знає, що «Мерседес» з такими номерами кузовів випускали лише до 31 грудня 1979 року, а цей автомобіль зійшов з заводського конвеєра 1992-го. У Печерському райуправлінні міліції А.Комар з'ясував, що в «Мерседес» кузову вварено панель з іншим номером, а також виявив і з допомогою експерта зафіксував на фотоплівці потаємне виробництво штрихування заводу, за яким ідентифікував справжній номер кузову, а затим встановив і справжній номер двину.

Автомобіль було доставлено на штрафмайданчик УДАІ Києва, а водія і матеріали затримання залишено для подальшого з'ясування обставин і справлення в Печерському райуправлінні.

Але якщо законотворчий орган чітко навів, вважає, що за наявності стільки ознак злочину (нависла механічна зміна номерів агрегатів, використання підроблених документів тощо) столичні пікетири порушили кримі-

нальну справу і взяли на вишукувати, де і в кого цей автомобіль «погано лежав» і хто йому «приобрив ноги», то він дуже погано знає наші міліцейські порядки.

Друга екстраординарність цієї історії полягає в тому, що, доставивши на штрафмайданчик чергового затриманого автомобіля, старший інспектор А.Комар не застав там «Мерседеса-Бенца»... Його забрало Ватутинське райуправління внутрішніх справ Києва і вирішило напередодні старого Нового року зробити новорічний дарунок якомусь громадянину Павловичу — водієві однієї з місцевих фірм, котрий напередодні звернувся до міліції з заявою, що у нього вкрадено службового «Мерседеса». Шоправда, іншої моделі, кольору, з іншими номерами агрегатів. Але цих «дрібниць» діли морози з Ватутинського райуправління не помітили». Подумавши, машина така ж само німецька, так само на чотирьох колесах, а не на гусеничному ходу, так само дискретно і пікліка. Чому б не видати добромудрому чоловікові замість укреної? і видати!

Навіть бували у бубальних відставників МВС не хочуть вірити в цю історію. Хоча за їхньої пам'яті подібне траплялося з велосипедом. Скажімо, заявляв громадянин про крадіжку в нього велосипеда, й інспектор, щоб на йому не висіла ще одна незрозуміла кримінальна справа, веде його на склад, де зберігаються вилучені в якості згад крадіжок велосипеди, і пропонує вибрати будь-яку.

Тоді це називалося вирівнюванням цифри у міліцейській статистичності. А нині подібні, до нашої історії витівки з дорогими автомобілями-інформками називаються набгато стисліше — міліцейський «безпредел».

І державтоінспекція тут безсила — починаючи від багатьох рядових порядних автоінспекторів, які виявляють крадені інформки, і закінчуючи новим керівником столичного УДАІ підполковником Сергієм Шлиовим, котрий намагається навести елементарний порядок. А все тому, що територіальні органи міліції продовжують ухилятися від порушення кримінальних справ (а отже, і проведення слідчих дій) і просто повертають крадені транспортні засоби тим, у кого їх затримують працівники ДАІ.

У ситуацію змушена втрутитися постійна Комісія Верховної Ради України з питань боротьби з організованою злочинністю і корупцією, зокрема, її голова Григорій Омельченко. Комісія має списки затриманих працівників ДАІ крадених (за свідченням Інтерполу) автомобілів-інформок, багато з яких наші місцеві органи міліції видали тим, у кого їх затримано. Ось один з найвищихших прикладів: той самий старший лейтенант А.Комар (до речі, один з кращих автоінспекторів столичної міліції) затримав інформку «БМВ» найновішої моделі, викрадену в Москві в результаті розбійного нападу. 88-е відділення московської міліції порушує кримінальну справу, офіційно звертається до київських колег із проханням повернути їй як речовий доказ. А Радянське райуправління внутрішніх справ... повертає «БМВ» тому, хто, не виключено, не був співзачинником розбійного нападу!

Що тут скажеш? Якщо раніше міліцейські клерки на місцях творили імідж міністра й колегії з допомогою витоків з велосипедом, то нині — з найдорожчими автомобілями-інформками. З одного боку, новий міністр В.Радченко, проповідує політику безкомпромісної боротьби зі злочинністю, одним із перших в СНА такі переконання, скажімо, німецьких колег підписати договір про співпрацю, у тому числі і в боротьбі з міжнародними автомобілями. А з другого — його політику «втілюють у життя» старі кадри на місцях за старими мірками.

Анатолій БЕНЬ.

Спорт

СК «Одеса»: реальності й сподівання

НІНІШНІЙ чемпіонат футбольної команди СК «Одеса» розпочала під керівництвом нового головного тренера Сергія Марусіна. Домашні матчі на старті турніру першої ліги його підопічні провели не кращим чином. Але згодом гра молодого колективу стабілізувалася, прийшли до нього й перемоги. У підсумку після першої половини чемпіонату СК «Одеса» посів шосте місце в турнірній таблиці.

Перше коло змагань позаду. Фахівці та вболівальники відзначають непогану гру вашої команди і шосте місце вважають досить успішним. А як ви самі, Сергію Вікторовичу, розцінюєте виступи колективу?

— Особливо очолює СК «Одеса» за три тижні до початку чемпіонату, діставши у спадок чимало кадрових проблем, то одразу взявся за комплектацію складу. Гравців збирали звідусіль. Зрозуміло, з різними можливостями й навіть протилежними футбольним мисленням. Тому підготовку до першого кола формували. Але від матчу до матчу команда посилювала міць, демонструвала характер. Отже, шосте місце за таких умов вважаю досить пристойним результатом.

— Але чи повністю воно задовольняє вас?

— Звичайно, хочеться кращого результату. Але не робитиму прогноз. І ось чому: якщо б повністю залишилися склад, який брав участь у поєдинках першого кола, то нам до шостого б і місце в чільній трійці. Однак в першій чемпіонаті ми зазнали влучних кадрових втрат. Необхідно знову награвати ланки — особливо це стосується середньої лінії. Хоча час для підготовки нової команди набагато чіткіше.

— Чи значить це, що про вищу лігу навіть не мрієте?

— Мріяти нікому не забороняється. Але слід реально дивитися на речі. Таке завдання нам поки не під силу. Для досягнення подібної мети треба помітно зміцнити матеріальну базу команди, досконаліше підійти до рахунку талановитих гравців, згуртувати їх. Для цього потрібні час і не тільки.

Добре, а які зміни сталися в СК «Одеса»?

— Команду залишив Віталій Сіх (повернувся до «Чорноморця»), Олександр Гуцнян поїхав до Росії, Віктор Яблонський запросив московський «Спартак», Вячеслав Єрмеєв нині перебуває в Угорщині на оглядинах. Закінчив виступати Сергій Романенко. Як бачите, наш півазист зазнав практично стовідсоткових втрат. На вакантні місця запросили групу новобранців. В основному це гравці, які виступали в першій лізі та колективах фізкультури. Тому, гадаю, називати їхніх прізвища передчасно. До речі, зараз тренуються 29 чоловік, а до заявочного списку потраплять лише два десятки. Зібратися в кадрових питаннях нам допоможуть товариські поєдинки, зокрема в Болгарії, куди ми вирушимо 5 березня.

— Ще не забуто ті нелегкі часи, коли через фінансові ускладнення команда, без якої футбольну Одесу важко уявити, могла припинити існування...

— Слава Богу, завдяки старанням справжніх її друзів вона наорганізувалася вартує. І сьогоднішній світ не меншача Петра Марковича Найда і Григорія Юхимовича Біберга. Вони та їхня фірма «Галакс», що суги, врятували команду і зараз забезпечують досить стабільне її фінансове становище.

— У перший день квітня ви зустрінетесь у стартовому матчі другого кола з сіверськодонецьким «Хіміком». А першого квітня — ваш день народження, якщо не помиляюсь. Чи розраховуєте на приємний подарунок від команди?

— Звичайно. Але не тільки в першому матчі другого кола...

Сергій БРАТЧУК,
Георгій ВОРОТНЮК.

Миколай. Футбольний турнір команда виїхала до першої ліги. СК «Миколаїв-2» — «Кремінь» (Кременчук) — 1:0, «Металург» (Запоріжжя) — «Кривбас» (Кривий Ріг) — 2:0.

З пошти

СПЕКУЛЯЦІЯ ЧИ БІЗНЕС?

НІНІШНІ майже без кожного магазину, у підземних переходах, на вулицях можна побачити таку картину: стоять люди різного віку і пропонують купити те, чого немає і що є в магазинах. Таких діляк нині навіть шукають покупці, бо, виявляється, тільки в них можна купити електролампочки чи водопровідні крани, чизарки або сірники чи якусь іншу дрібницю. Слово «спекуляція» стало майже синонімом слова «бізнес». Але чи це так? І чи в захопленні від цього явища громадяни України? Отже, пропонуємо розділи наших читачів.

А держава стоїть осторонь

У нашій державі ведеться планомерне її грабування, обман народу. А найбільших успіхів у цьому досягли працівники торгівлі. Не всі, звичайно. Внаслідок їхньої «добросовісної» роботи в магазинах порожньо, зате у спекулянтів на базарі можна купити все. Сирити молодіжні стюти на ринках з куртками, кутурта та з усім тим, чого в магазині не знайдеш. Хіба це торгівля? Це ж грабунок серед білого дня! Колись спекулянти боялися міліції, тепер вони під її охороною. А держава не має до цього ніякого діла.

Борис МАСЛОВСЬКИЙ.

Житомир.

Риба єнє з голови

Я прожив довге життя і багато бачив, але такого, як нині, ще не було. Тяжкі часи настали, й це дуже дивне. Адже війни не було, неструги не було, то в чому ж справа? Чому так тяжко? А тому, що риба єнє з голови. Приклади вже маємо. Якщо крадуть верхи, то чому ж не красти й ті, чому винку? Спекуляція процвітає, товари з магазинів йдуть просто на базарі або вивозяться за кордон.

Виходить, що вся наша велика держава «спрацює на сотню-другу «найрозумніших», які всіх обкрадають.

Василь ДАVIDЕНКО.

Золотоноша
Черкаської області.

Цвіла й процвітає

Спекуляція як цвіла, так і процвітає. Нині торгівля в руках спекулянтів і мафії. Не треба залопувати на це очі, а нетайно слід наслідати порядок, взяти під контроль рух товарів від виробника до покупця, або вони обминули спекулянтів, які накручують ціни.

Олександр ЗАГРЕБА.

Красноармійськ
Донецької області.

А для комерсантів обмежень немає

Вважаю, що комерційні кіоски, виносні столики — це чистої води спекуляція. Їх треба закрити, щоб покласти край цій пошесті, молоді примусити виробляти свою продукцію, а не перепродавати закордонне ганчір'я. А скільки електроенергії тягнуть такі торговельні точки,

бо ж зумку, крім освітлення, вони ще й опалюються цілодобово. Держані підприємства змушені тяжкими простотовами, економлячи електроенергію, а для кіосків обмежень немає.

Іван СУХЕНКО.

Київ.

Може, магазини й не потрібні?

Урвався терпець мені — до чого ми дожили? Спекулянти — пани, трудівники — раби, бо вони трудяться, а спекулянти обирають їх як ліпку. Куди дивитися наш уряд, чому він не втручається? Як людина похилого віку, не можу купити в магазині панчіх чи якусь іншу необхідну річ. Бо спекулянти все скуповують і несуть на базар, а щоб у них купити, треба заплатити в кілька разів дорожче.

Г. ФЕДОТОВА.

Нікополь.

Як горохом об стіну...

Так уже в нас повелося: законні є, а втілює їх у життя не вистає духу. Так і з спекуляцією. Всі ми знаємо, звідки в комерційних магазинах вітчизняні товари, — з бази. І продаються вони там значно дорожче, ніж у державних магазинах. А спробув-но про це сказати вголос — лиха не обереться. Спекулянти, чи то пак комерсанти, відбукують незначними штрафами і продовжують торгувати в облюблених місцях. Прикро, але з такими методами боротьби ми покі не знищимо кліту спекуляцію!

Олександр ЗІНКЕВИЧ.

Київ.

Голос України

Засновник — Верховна Рада України.
Видавець — Президія Верховної Ради України.
2202019, м. Київ-19,
вул. М. Грушевського, 5.
Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Головний редактор С. ПРАВДЕНКО.

Редколегія: О. БІЛИК (заст. головного редактора), Л. БРОВЧЕНКО (заст. головного редактора), А. ГОРЛОВ (перший заст. головного редактора), В. ЖЕНКЕРА, В. КРАСНОДІМСЬКИЙ, С. ПИСАРЕНКО, А. СОЛОНСЬКИЙ, В. СУДДА (заст. головного редактора).

Адреса редакції:
252047, Київ-47,
вул. Нестерова, 4.

• ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-88-23, телефакс — 224-72-54;
відділ реклами — 441-89-34, 441-89-44, телефакс — 449-85-62.
• Рукописи не повертаємо.
• Лістування з читачами — тільки на сторінках газети.

Свідчення про реєстрацію періодичного друкованого видання —
КП № 1 від 18.09.1990 р.

• За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
• Редація не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
• За точність висловлених фактів відповідальність несе автор.

Газета виходить 5 разів на тиждень.
(крім медіа і суботні)
українською і російською мовами.
Видання 60925.
Тираж 529471.

Комбінат друку
видавництва «Піра»
України.
252047, Київ-47,
проспект Перемоги, 50.
1 2 3 4 5 6 7 8 9
Зам. 0311035.